

# Courir à Chantepie

## 1ère Edition

**NOUVEAU**
**10,100 Km**

**Parcours vert, agréable, mi-route, mi-sentier, sélectif.**

## Le Dimanche 28 Novembre 1999

**Parrain : J.Charles GICQUEL (ACRLP LOCMINE) - Vice champion d'Europe 94 de saut en hauteur.**

**Débardeur, casquette offerts à tous les inscrits**

**Nombreux lots de valeur par tirage au sort durant la course.**

## Les Partenaires – Acteurs de Chantepie

INTERMARCHÉ
Les Mousquetaires

DECATHLON

RENAULT
S.A. Curis Michel

MAIRIE

LEROY MERLIN
...et vos envies prennent Vie !

Crédit Mutuel de Bretagne
la banque à qui parler

BOBINE s.a. une Société du Groupe
La Maison en Tissu

ouest france

Association Commerçants Artisans Chantepie

GROUPAMA
1er Assureur de Bretagne

IMPRIMERIE Régnier IMPRIMERIE Régnier IMPRIMERIE Régnier IMPRIMERIE Régnier

# Programme des courses

- **Course enfants** : 2 départs (gratuit)
  - 9h45: La Cantepienne (Primaire),course freinée: 800m
  - 10h00: La Renault Curis (Collège) : 1800 m.

Bulletin d'inscription à remplir auprès des Directeurs d'écoles de Chantepie. Les dossards leur seront remis à l'école moyennant une décharge des parents. Pour les autres enfants, les inscriptions seront prises sur place.

- 10h45 **La DECATHLON « AS »** 10,100 kms, ouverte à tous, celles et ceux nés en 1984 et avant, licenciés ou non.

# Règlement de la course 10,100 Kms

- Engagement 30 francs, chèque libellé à l'ordre de « Courir à Chantepie ».
- Parcours : 1 PB de 800 m + 3 GB de 3,100 Kms dans le centre ville (balisage tous les Kms).
- Départ : 10h45 Place de la Mairie.
- Arrivée : Place des Marelles, derrière la Mairie.
- Remise des dossards : Place des Marelles à partir de 9h, clôture des inscriptions à 10h30.
- Chronométrage : 1, 5 et arrivée.
- Ravitaillement : 2 sur circuit + arrivée.
- Service médical : Protection civile + médecin + ambulance ALIX.
- Le parcours ne permet pas l'engagement d'handicapés en fauteuils roulants.

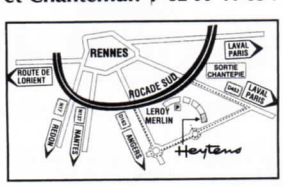
**Responsabilité civile** : l'organisation est couverte par une police souscrite auprès de la CIAM, groupe Monceau.
**Individuelle accident :** les licenciés bénéficient de garanties accordées par l'assurance liée à leur licence, il incombe aux autres participants de s'assurer personnellement.

La sécurité des participants est assurée par la Police Municipale, la Gendarmerie, les Bénévoles.
Par sécurité pour les participants, il est conseillé de suivre les recommandations des signaleurs bénévoles.
Pour tous les concurrents, parking INTERMARCHE centre ville, GYMNASE des Deux Ruisseaux et parking DECATHLON, (entrée de l'agglomération.)
Des vestiaires gardés et douches sont à la disposition des participants au gymnase des 2 Ruisseaux.
Les accompagnateurs seront interdits sur le parcours.

# Classement

- **Courses enfants** : prix individuel aux 3 premiers des 2 courses enfants, les autres seront tous récompensés.
- Prix individuel aux trois premiers de la course des « AS » : SH, SF, VH, VF.
- Prix individuel au premier de la course des « AS » : JH, JF, EH, EF, VH2, VF2, VH3, VF3...
- Lots de valeur du 4ème au 10ème de la course des AS, non cumulable.
- Prix par équipe aux trois premières de la course des « AS »: SH, SF, VH; VF composées de quatre athlètes.
- Prix individuel au premier cantepien de la course des AS
- Prix individuel à la première cantepienne de la course des AS
- Bons d'achat aux 10 premiers cantepiens de la course des AS, non cumulable.


Heytens®
**RENNES-CHANTEPIE**
ZI la Pierre Blanche. Parc Rocade Sud.
Face à Leroy Merlin. Entre Rogary
et Chantemur. ✆ 02 99 41 05 73




Ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 19h30

HORTICULTURE PÉPINIÈRES

**LES SERRES DU GOLFE**
Dominique LE GALEZE

Route de Sarzeau
Pont Er Lan
56730 ST GILDAS DE RHUYS
Tél. : 02 97 45 10 62
Fax : 02 97 45 10 63

**A TOUS LES PARTICIPANTS**
**5 % de REDUCTION sur présentation**
**de la pub. : COURIR A CHANTEPIE**

Color Center
Déco

- DECORATION
- PEINTURE
- PAPIERS PEINTS
- MOQUETTES
- TOILE DE VERRE
- OUTILLAGE

Z.A. des Loges
7, rue du Moulin
35135 CHANTEPIE
Tél. 02 99 41 63 64
Fax 02 99 41 09 01

Didier BRAULT
AUTO ECOLE LA CANTEPIENNE

79, avenue André Bonnin
35135 CHANTEPIE
02 99 41 49 50

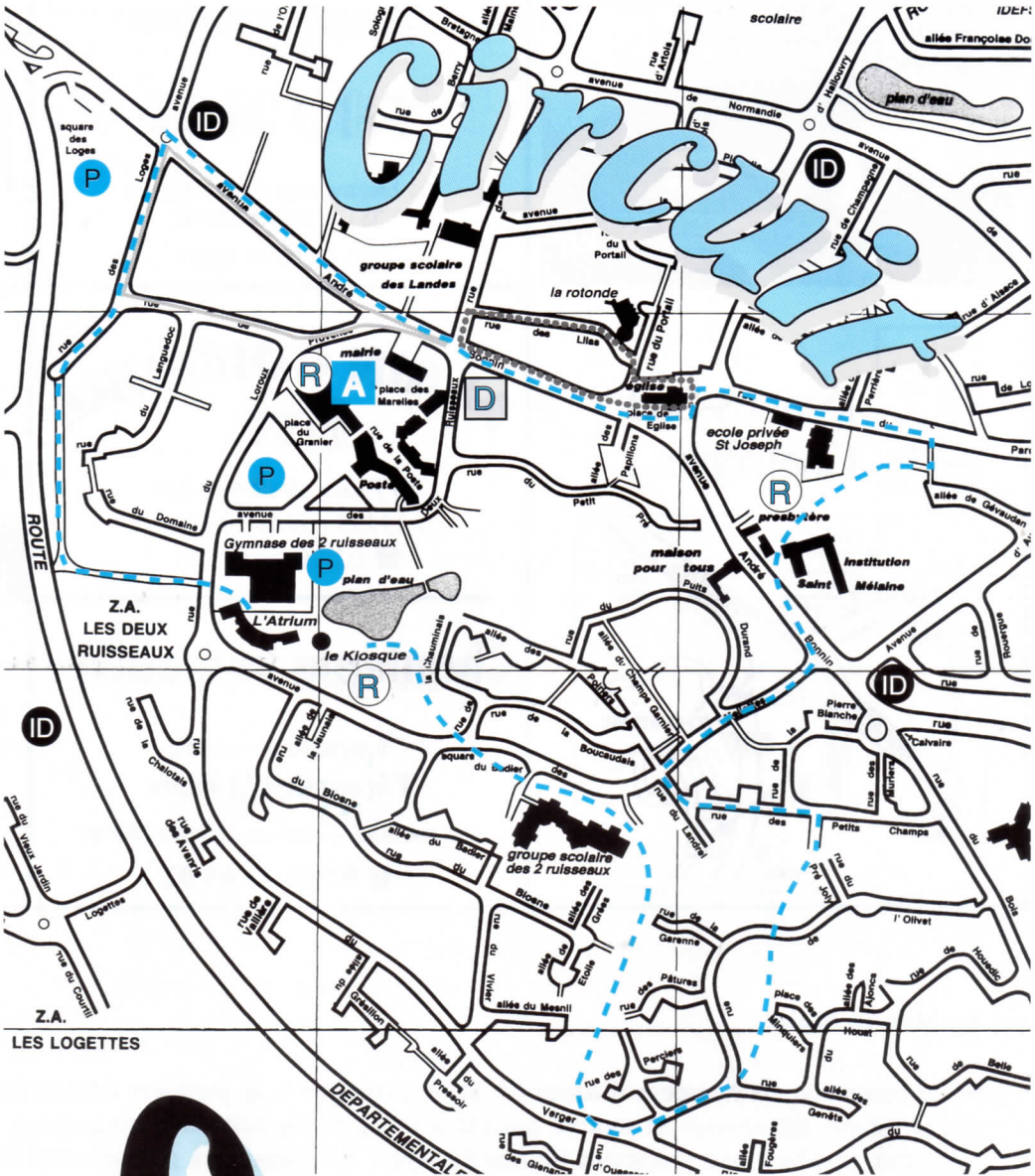
MAURI
Coiffure
C.C Les Marelles - 35135 Chantepie
☎ 02 99 41 40 65

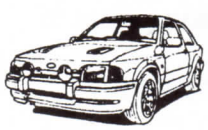
Restaurant
Le Fleuron
M. et Mme Yves Motel
73, avenue André Bonnin - 35135 Chantepie
Tél. 02 99 41 40 08 - Fax 02 99 41 59 93

# Légende de la Course

- Circuit "Enfant"
- Petite boucle de 900 m.
- Grande boucle de 3,100 km
- P — Parking
- A — Arrivée
- D — Départ
- R — Ravitaillement
- ID — Itinéraire de déviation







GERARD PERDRIAU
carrosserie - tôlerie - peinture
Ventes et achats toutes marques
LE VAL BLANC
35135 CHANTEPIE
☎ 02 99 41 48 89

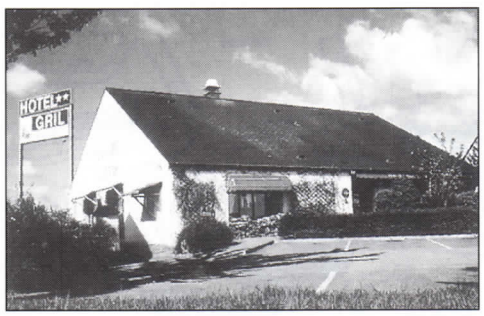
P. SIMON

Salon de thé
Centre commercial «Les Marelles»
35135 CHANTEPIE
☎ 02 99 41 58 12
35000 RENNES
☎ 02 99 38 88 86

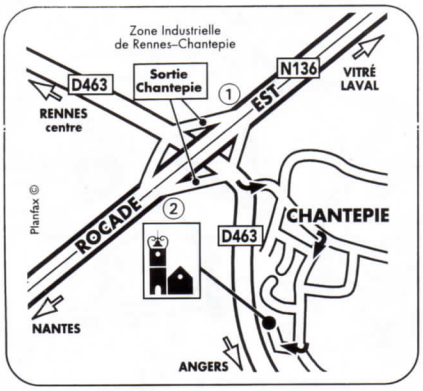
Les piscines
JEAN DESJOYAUX
N°1 EN EUROPE
la différence
STÉ KOPEC
Parc Rocade Sud - 35135 Chantepie
Tél. 02 99 41 57 46

BUT
le juste prix
RENNES - SUD
Z.A.C. de la Pierre Blanche
Parc Rocade Sud - CHANTEPIE (Près de Leroy Merlin)
☎ 02 99 41 56 57

**Hotel Restaurant**
**Campanile**



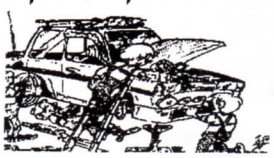

hotel gril Campanile
GROUPE ENVERGURE
Rennes-Sud
Chantepie




*FLEURS* *COIFFURE MASCULINE*
**Simone** **André**
**BERTHELOT**
91, Avenue André Bonnin - 35135 CHANTEPIE
☎ 02 99 41 50 37 ☎ 02 99 41 52 87

**BREGEON**
BOULANGER - PATISSIER - CONFISEUR
CHOCOLATIER
35135 CHANTEPIE
6, rue du Parc
**Tél. 02 99 41 52 60**
BERNARD BRÉGEON

DEPANN' COUTURE
**THU HOA**
51 bis, avenue André Bonnin
**35135 CHANTEPIE**
**Tél. 02 99 41 63 27**

GARAGE Michel LAMANDÉ

20, avenue de la Grotte
**CHANTEPIE**
**Tél. 02 99 41 52 50**

**ALAIN COIFFURE**
**Mixte**
*10 Place des Marelles*
*35135 CHANTEPIE*
☎ 02.99.41.61.21


Chantepie
OPTIQUE
Céline LE MANAC'H-FOURNEL
*Opticienne*
47, avenue André Bonnin - 35135 CHANTEPIE
☎ **02 99 41 01 75**
10 % de REMISE sur l'ensemble des MONTURES OPTIQUE pour toute présentation de ce bon (offre limitée au 28/11/99)

**Chantepie Immobilier**
**Location - vente**
**Estimation gratuite**
*30, av. André Bonnin - CHANTEPIE*
☎ **02 99 41 63 02**

B A R
**RETHORE Daniel**
Le rendez-vous des turfistes
59, av. André Bonnin
CHANTEPIE
☎ **02 99 41 40 04**
P M U

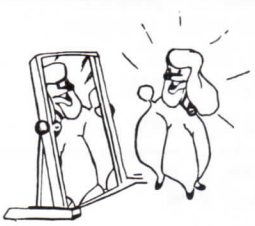

## Le Mot du Maire,

Notre commune est heureuse d'accueillir et de participer à la première édition de « Courir à Chantepie ». C'est un groupe jeune, dynamique et motivé qui est à l'origine de cette initiative et qui a souhaité que la matinée du 28 novembre prochain soit synonyme de fête du Sport, de la course à pied et aussi celle de l'enfance. Je sais que vous êtes nombreux à courir dans nos rues et nos sentiers, je connais l'engagement de l'Association « Courir à Chantepie » pour que son organisation soit parfaite, je suis convaincu que vous viendrez, nombreux, découvrir un parcours qui se veut vert, agréable et convivial.

**Michel LORET**


**Le Cantepien**
**Bar - Jeux - Restaurant**
Le midi : menu complet à 50 Frs
28, av. André Bonnin - 35135 CHANTEPIE
**Tél. 02 99 41 60 34**
**Ouvert à partir de 7h30 - Fermé le dimanche**

**LA BOITE A IMAGES**
**Photographe**
PORTRAIT
REPORTAGE
PUBLICITÉ
Place des Marelles - 35135 CHANTEPIE
**02 99 41 40 79**


☎ 02 99 41 42 32
*Nymphéa*
*Toilettage Canin*
*Bains - Tonte - Epilation*
**1, av André Bonnin**
**35135 CHANTEPIE**

IMPRIMERIE Régnier
2, rue de la Chalotais
35135 CHANTEPIE
**02 99 41 48 73**
IMPRIMERIE Régnier

**Bijouterie - Horlogerie**
**Jean-Marc CHAPELLE**



*«AVENTURINE»*

*Dépositaire de Chronomètres Festina*

Place des Marelles - CHANTEPIE - **02 99 41 57 02**

**COMFORT INN PRIMEVERE**

Comfort Inn Primevere

«Les Loges» - 8, rue du Moulin
35135 Chantepie
**Tél. 02 99 41 67 67 - Fax. 02 99 41 48 09**

**VENTES - RÉPARATIONS**
TÉLÉVISION - HI-FI - VIDEO
ELECTROMÉNAGER - INSTALLATION D'ANTENNE
RÉCEPTION SATELLITE

**HENRI COURSIN**
**Tél. 02 99 41 43 64**

**1, rue d'Artois** **35135 CHANTEPIE**



**Les Commerçants**
**de votre marché hebdomadaire**
ont participé à l'élaboration
de la plaquette publicitaire

**LA BOSSE DES AFFAIRES**



- Z.I. Les 3 Marches
Route de Lorient
**02 99 14 93 22 VEZIN**

- Zone des Loges
(derrière Décathlon)
**02 99 41 44 03 CHANTEPIE**



**Claude HERRAULT**

Travaux d'aménagement des terres
Création et entretien de parcs et jardins
Dallage - Murettes - Clôtures
**5, rue de la Chalotais - Z.A. des 2 Ruisseaux**
**CHANTEPIE - 02 99 41 47 06**

**Le Boeuf Gourmand**



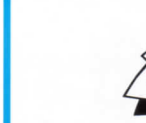

**Pressing des Marelles**

☎ 02.99.41.44.31
35135 CHANTEPIE

**FRANCE ESCAPE**

Location de camping-cars et caravanes

*Le Hil – 35135 - CHANTEPIE*
☎ 02.99.41.82.41



IMPRIMERIE Superprint

41, La Martinière
35135 CHANTEPIE
**Tél. 02 99 51 96 44**

**10 % de REMISE**
**sur présentation de ce bon**
**pour toute commande**
**de 1000 têtes de lettres**

# Bulletin d'inscription

*A retourner impérativement à **Joël QUILLERE**, Mairie de Chantepie, 35572 CHANTEPIE-Cédex, **avant le 26.11.99, accompagné d'un chèque, libellé à l'ordre de « Courir à Chantepie », d'un montant de 30 Fr***
*ou téléphoner au : 02 99 41 60 09, 02 99 41 68 49, 02 99 41 60 82 de 18h à 21h30.*

Nom : ..... Prénom : .....

Sexe : H F Année de naissance : .....

Catégorie : CH, CF, JH, JF, EH, EF, SH, SF, VH, VF, VH2, VF2, V3, V4. (entourer la catégorie concernée)

Course choisie :

- ▫ La Cantepienne (Primaire), 800 m course freinée ☐
- ▫ La Renault Curis (Collège) : 1800 m ☐
- ▫ La DECATHLON « AS » : 10km100 ☐

Club ou association : ..... N° licence .....
(obligatoire pour les licenciés)

Adresse : .....
.....

▫ **Attestation obligatoire pour les non licenciés :**
«Je déclare sur l'honneur avoir en ma possession un certificat médical de non contre-indication à la pratique de la course à pied en compétition de moins d'un an et de pouvoir le présenter le 28 novembre 99 conformément à la loi n° 99-223 du 23 mars 1999 relative à la protection de la santé des sportifs et pour la lutte contre le dopage» **(photocopie certifiée conforme du certificat médical autorisée).**
**Pour les autres disciplines sportives, présentation de la licence autorisée.**
Fait à : ..... le : .....
Signature

▫ **Course enfants :**
Je soussigné(e), M. ..... père, mère, tuteur de l'enfant participant déclare l'autoriser à courir l'épreuve «enfant» de sa catégorie, le 28 novembre 1999
Fait à : ..... le : .....
Signature

Au Paradis des Animaux
Spécialiste en Animalerie

Z.A. des Loges - 35135 CHANTEPIE 02 99 41 69 11
Parking Continent - 61250 CONDE/SARTHE 02 33 32 16 45

pomme de pin
boutique cadeaux
Place des Marelles
35135 Chantepie
☎ 02 99 41 50 44

Nettoyage à sec
Blanchisserie
Ameublement - Couture
Peaux - Repassage
PRESSING DU PARC
OUVERT TOUTE L'ANNÉE
4, rue du Parc juste derrière l'église
CHANTEPIE direction Domloup D286

## LE MOT DU PRÉSIDENT

La fin d'année 1999 sera synonyme de fête conviviale à Chantepie et la première édition de « Courir à Chantepie » sera le coup d'envoi des Festivités de l'an 2000.
La « Courir à Chantepie » a pour but de rendre hommage à la Masse tout en faisant participer l'Elite qui, rappelons-le, transmet sa compétence et son expérience auprès des jeunes.

**Un grand merci**

- ✓ aux Bénévoles,
- ✓ à la Mairie,
- ✓ aux Services techniques,
- ✓ à la Police Municipale et la Gendarmerie,
- ✓ aux Participants,
- ✓ aux Sponsors partenaires,
- ✓ aux Commerçants,
- ✓ aux donateurs de lots et de coupes

et tous ceux, anonymes,qui ont contribué à l'Evénement.

**MERCI, COMME L'ORGANISATION, DE FAIRE CONFIANCE A CES PARTENAIRES ET DE LEUR RENDRE VISITE.**

OUEST infographie
DISTRIBUTEUR POINT-LINE®
INFORMATIQUE
. Solutions CAO-DAO
. Matériel
. Formation
PRESTATION CAO-DAO
. Bâtiment
. VRD
. Numérisation
. Digitalisation
. Scannérisation
. Vectorisation
. CAO-DAO-divers 2D/3D
Tél. 02 23 44 02 20 . Fax 02 23 44 01 19
ouest.infographie@wanadoo.fr
35, rue Pierre Lefeuvre . 35000 Rennes
DISTRIBUTEUR AUTOCAD®

DYFUZ
IMPRESSION
MARQUAGE
PUBLICITE
8, rue des loges CHANTEPIE
02 99 41 62 92

Demain
Le magazine de vos loisirs
Concerts, animations, découvertes, sports...
Distribué sur le Pays Rennais.
Bi-mensuel gratuit
Pour tout contact
C.M.D. 7, rue du Breillou
Tél. 02 23 35 46 46 Z.I. Sud-Est
Fax 02 23 35 46 45 35135 CHANTEPIE

A CHANTEPIE
SOREM
Emballage
Tél. 02 99 41 69 71
Fax 02 99 41 69 72
est dans la course...

GILLES ROULLIAUX
L'artisan du déménagement
Transports toutes distances
Garde meubles - Transport piano - Monte meubles
7, rue de Touraine - 35135 CHANTEPIE
Tél. et Fax. 02 99 41 67 63

AMBULANCES - VSL - TAXIS
SANITAS-EST-BRETAGNE
EMMANUEL ALIX
Z.A. Les 2 Ruisseaux - 8, Rue Cézembre
35135 CHANTEPIE
24h/24
Tél.02.99.41.60.60
02.99.41.69.61
Agrément 3505983

COMPAGNIE DE LA LITERIE
BANQUETTES-LITS - SOMMIERS - MATELAS - DRAPS - COUETTES
RENNES SUD
Rocade Sud - A côté de Leroy Merlin
CHANTEPIE
Tél. 02 99 41 07 07 - Fax. 02 99 41 0 7 08

Au cœur de la chaîne de santé
ZAC des
Deux Ruisseaux
6, rue de la Chalotais
35572 CHANTEPIE Cedex
Tél. 02 99 41 06 43
Fax 02 99 41 06 31
OCP DCRE - Maquette : LI121-99